

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 54 (1928)  
**Heft:** 14

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

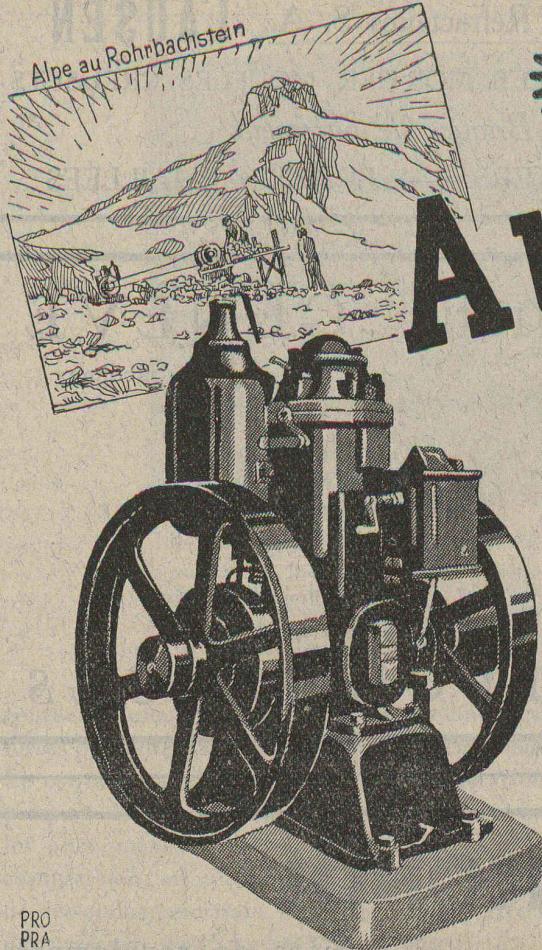
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



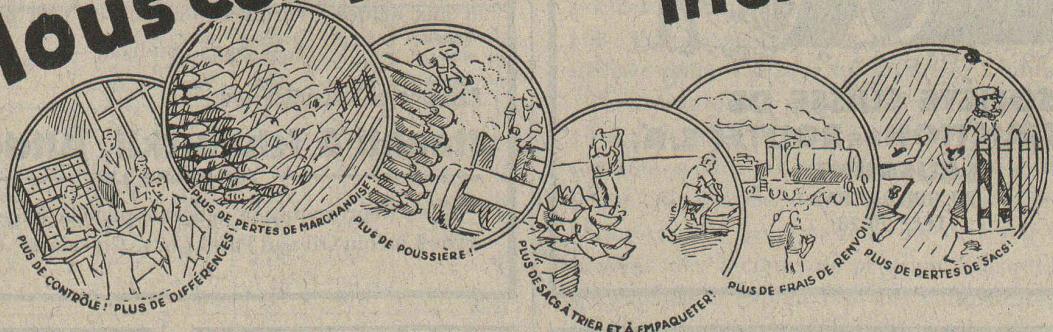
# A une altitude de 2800 M.

Le moteur «PITTER» travaille économiquement et sans dérangements. - Le «PITTER» grâce à son dispositif spéciale de mise en marche instantanée, démarre immédiatement même par temps froid.

Demandez notre prospectus spécial.

**U·AMMANN, Ateliers  
de Constructions S.A  
Langenthal**

## Tous ces fâcheux incidents



avec les méthodes d'emballage en vigueur jusqu'ici dans l'industrie suisse du bâtiment  
**mais à présent plus rien de tout cela grâce au sac PAVAG**

Le sac PAVAG supprime tout contrôle, le renvoi et les pertes de sacs par suite de destruction ou de vol. Plus de triage, nettoyage et empaquetage des sacs et plus de poussière ! Mais, en revanche, vidage complet et parfait ! En outre, avec le sac PAVAG, le ciment est à l'abri de l'humidité et des intempéries de toute sorte. ● Grâce à ces avantages évidents et à la modicité de son prix vis-à-vis du sac de jute, le sac en papier spécial PAVAG est pour l'industrie suisse du bâtiment toute entière un facteur d'économies inespérées de temps et d'argent. ● A l'étranger, les avantages du sac en papier spécial ont été reconnus depuis longtemps ; son emploi y est général et a le plus grand succès. ●

Demandez donc à vos fournisseurs expressément le sac PAVAG.

**PAVAG Actiengesellschaft für Kraftpapier-Verwertung, Zug**

TELEPHON: LIMMAT 2875 \* VERWALTUNG ZÜRICH BELLEVUE-HAUS \* TELEGRAMME: SACCARTA



# MANUFACTURE de Produits Céramiques et Réfractaires S. A. LAUSEN

PRODUITS RÉFRACTAIRES: BRIQUES, PLANELLES, DALLES, MORTIER, MOUFLES, CREUSETS  
*Carrelages céramiques rouges et jaunes. Briques de parement*  
TUYAUX EN GRÈS, AUGES, CUVES — KLINKERS — BRIQUES ÉMAILLÉES

## JULES CALAME, INGÉNIEUR, GENÈVE

12, chemin Ad. Pasteur

Petit-Saconnex

Calcul, Aménagement et  
Fonctionnement des  
INSTALLATIONS ET MACHINES  
HYDRAULIQUES

Chambres d'équilibre

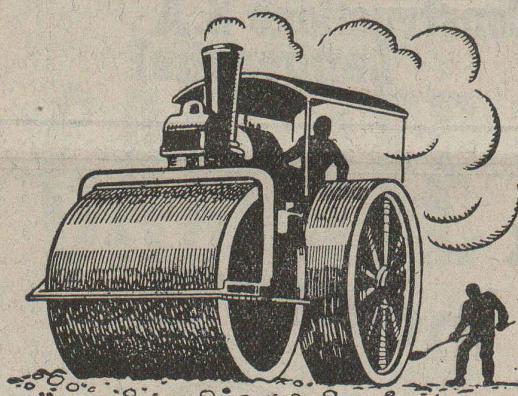


Réception, Contrôle

ORGANISATION RATIONNELLE  
DES ENTREPRISES

Etudes, Projets, Expertises

## BUREAU D'ÉTUDES TECHNIQUES



SOCIÉTÉ SUISSE DE  
CONSTRUCTION DE ROUTES S. A.  
LAUSANNE  
20, RUE D'ETRAZ  
TÉL. 20.28

## LINCOLN

matière de revêtement  
d'une fixité insurpassable !

40 ans de succès dûment constatés. Ce procédé de **calfatage, d'isolation et de badigeonnage de toutes surfaces** exposées aux intempéries, est de ce fait le meilleur marché. Par sa plasticité adhère fortement à n'importe quelle substance. Résiste au froid, à la chaleur et aux acides. Vernis anti-rouille de tout premier ordre.

— Sans goudron. —

Prospectus expédiés par

Staehli & Schmuckli, Altdorf (Uri)  
Téléphone 2.66

Représentation générale pour la Suisse de  
« The Lincoln Oil and Paint Co. », Cleveland, Ohio U. S. A.



reconnu la meilleure peinture pour  
l'intérieur et l'extérieur

Très brillante ou mate

Représentant général pour la Suisse : B1 536 g

C. HAESSIG, Elisabethstrasse, 11, BALE

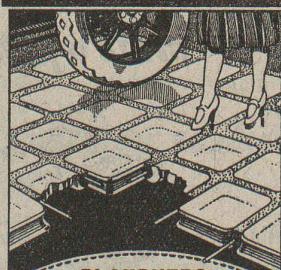
## Plaques Diana

pour sous-toits et  
plaquettes spéciales  
pour toits en tuiles,  
protégeant contre la chaleur, le froid, l'humidité,  
la suie, la neige.

Offres gratuites par

ETERNIT S. A.  
NIEDERURNEN

## MAXIMA



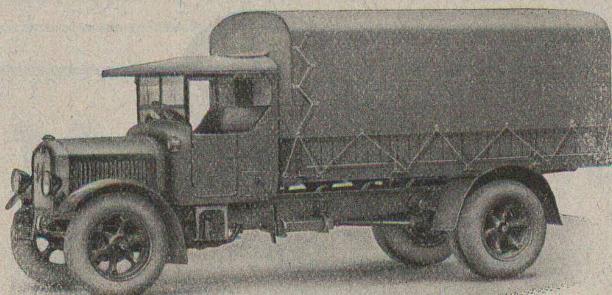
PLANCHERS  
TRANSLUCIDES  
en béton armé avec pavés „Maxima“

P. CHIARA & FILS  
LAUSANNE



# SAURER

Camions 1 1/2 - 6 T. - Remorques  
Bennes Basculantes - Cars Alpins - Omnibus



Camion 5 T. Type 5 AD.

## Société Anonyme Adolphe Saurer, Arbon

Ateliers de Réparations et Stock de Pièces de rechange :

Pour la Suisse Romande :

Morges (Vaud)

Pour Bâle et Environs :

Bâle (Steinentorstr. 24)



## LE VŒU DE TOUT HOMME D'AFFAIRES



— augmenter l'activité de son entreprise, accélérer ses tractations, diminuer ses frais généraux et, par conséquent, améliorer le rendement total — peut être réalisé par une organisation rationnelle du service téléphonique intérieur. Le système automatique est le plus rapide, le plus sûr et le plus économique, à condition d'être bien construit. La sécurité de fonctionnement, attestée par plus de 350 installations en service en Suisse, la construction robuste et élégante des postes feront adopter

## LES TÉLÉPHONES AUTOMATIQUES SIEMENS

Construits sur la base d'expériences remontant à plus de vingt ans, nos nouveaux postes téléphoniques se distinguent non seulement par leur forme moderne et élégante, procurant la plus grande facilité de maniement, mais encore par leur fonctionnement parfait. Comme ces postes sont fabriqués par un procédé tout nouveau, nous pouvons les offrir à un prix très avantageux.

S. A. des Produits Electrotechniques

**SIEMENS**

Zurich

Lausanne

## Architectes !

Prescrivez les carreaux en marbre-mosaïque, en basalte ou en ciment

Catalogues illustrés pour planelles à dessin et unies ;  
évier, lavoirs, etc. armés, à disposition.

Soutenez et protégez l'Industrie Suisse.

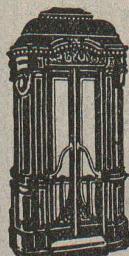
**S. A. des Usines de Mosaïque en Marbre**  
Baldegg (Lucerne).

## LA BANQUE CANTONALE VAUDOISE

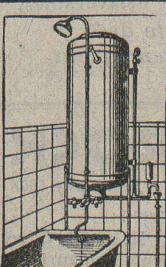
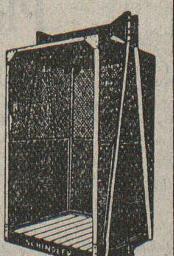
met ses services à la disposition de

**MM. les INDUSTRIELS, COMMERÇANTS et PARTICULIERS**

Toutes opérations de banque aux meilleures conditions.



Fabrique d'ascenseurs  
électriques  
**Schindler & Cie**  
LUCERNE



## INSTALLATIONS SANITAIRES **Maison Daniel PERRET**

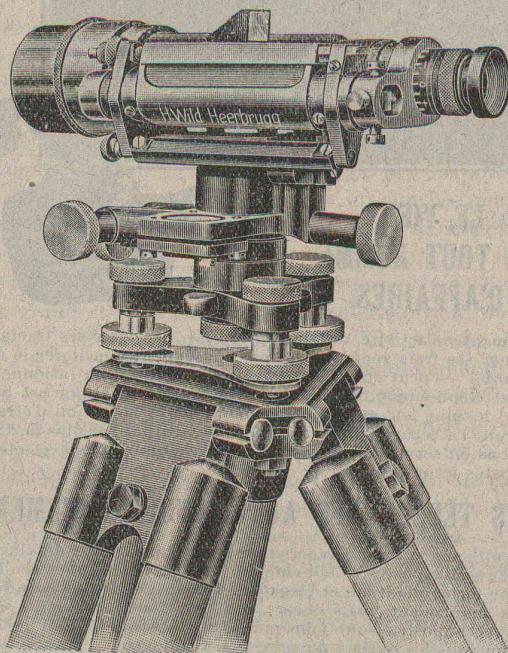
Perret frères, LAUSANNE, 6-8, Av. de Béthusy

Installation d'Usines, Villas, Salles de bains  
simples et modernes. — Système anglais.

MAGASIN D'EXPOSITION ET DE VENTE  
Maison fondée en 1888. TÉLÉPHONE 9085.

# WILD

Le Niveau à Lunette  
le plus pratique



Echelle 4/11 — Poids 2 kg.

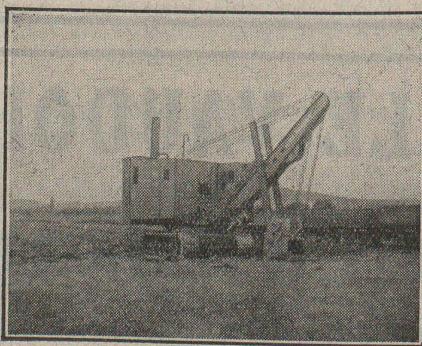
S. A. HENRI WILD, HEERBRUGG

Grand rendement  
malgré petite hauteur de coupe

Cette

### Pelle Menck sur Chenilles

Modèle III avec  $\frac{2}{3}$  de capacité de godet a enlevé une couche de 20 cm. d'épaisseur de terre végétale et a chargé un train de 15 wagonnets de  $\frac{5}{4}$  m<sup>3</sup> chacun en 15 minutes, y compris le temps nécessaire pour les déplacements répétés de la pelle



Donc, grâce à sa grande facilité d'adaptation et de déplacement, la Pelle Menck brevetée a des rendements extraordinaires même dans des conditions défavorables.

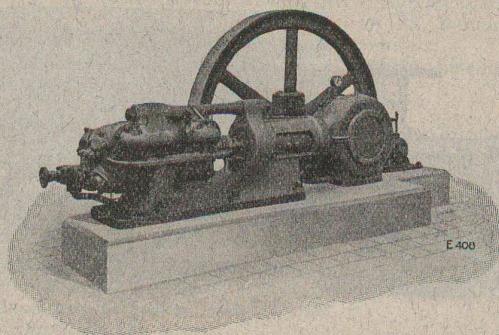
Veuillez aussi vous rendre compte des avantages de ces machines à grand rendement  
Nous vous aiderons !

### MENCK & HAMBROCK

Fondée en 1868 ALTONA-HAMBOURG Fondée en 1868  
REPRÉSENTATION GÉNÉRALE POUR LA SUISSE :  
ROBERT AEBI & CIE, S. A., ZURICH  
Werdmühleplatz 2 Tél. 17.50

ESCHER WYSS & CIE. S.A.  
Zurich  
Suisse

A174



Machines frigorifiques  
et à glace

à acide carbonique et à ammoniaque

53/28

### DÉCORATIONS EN STAFF

de fabrication spéciale brevetée et meilleur équivalent des travaux poussés sur place sont achetés par architectes, entrepreneurs de préférence chez

ERNEST HABERER & Cie - BERNE  
Téléphone : Bollwerk 29.43

Commandes directes d'après catalogues et travaux d'après plans spéciaux sont promptement exécutés. Projets avec nos motifs de catalogues pour plafonds, murs, etc., en tous genres et grandeurs, d'après plans donnés, sont fournis gratuitement

Conditions avantageuses. Catalogues à disposition.

### TRAVAUX DE SCULPTURE

Modèles artistiques pour façades et intérieurs. Groupes pour monuments. Figurines pour décors et ornements de fontaines, colonnes, vases, etc. Exécution en pierre naturelle et artificielle.

### GIPS-UNION S. A., Usine de Bex

Plâtres et Produits de plâtre

Planches de plâtre  
pour plafonds et revêtements.

Carreaux de plâtre brevetés  
pour cloisons.

Matériaux légers, secs, isolants, insonores et incombustibles.

# ALUMINIUM

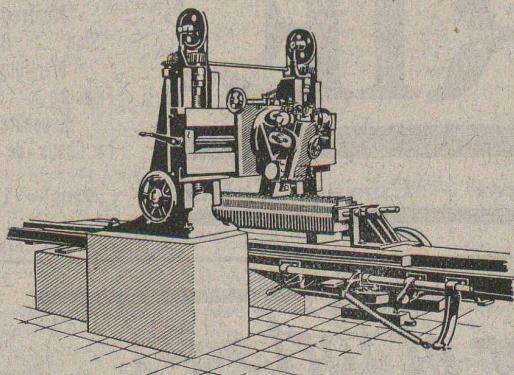
Tôles, Bandes, Disques, Feuilles brossées et décapées, Barres profilées, Tuyaux, Fils.  
Matériel pour conduites électriques, Frotteurs d'archets pour tramways.

**FONTE AU SABLE - FONTE DE PRÉCISION - SOUDURE AUTOGÈNE**  
Récipients, Bassins, Tanks, etc., pour Brasseries, Industries laitières et chimiques.  
Articles techniques, Poulies « STANDARD », Rivets, etc.

Fabrique d'Objets en Aluminium Gontenschwil S. A., à Menziken (Argovie)



## Machine à tailler la pierre



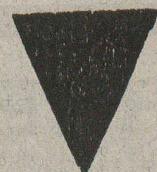
Rendement élevé

Grande économie de main d'œuvre

Travail parfait

*Demandez catalogue et devis à la*

**Société Suisse pour la Construction de Locomotives et de Machines**  
**WINTERTHUR**

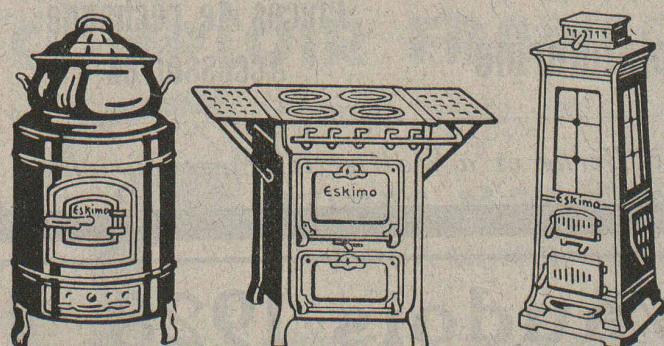


## Travaux d'art industriel en métaux Lustrerie

Fabrication soignée et sur tous modèles.  
Prière de demander des devis.

**BAUMANN, KŒLLIKER & C<sup>IE</sup>, S. A., ZURICH**

BAHNHOFSTRASSE - FÜSSLISTRASSE, 4



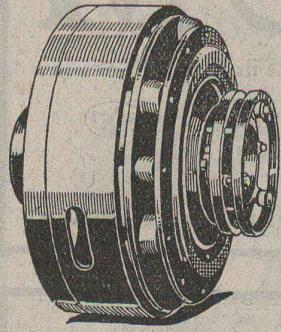
Si vous avez à changer des fourneaux à gaz,  
des lessiveuses ou des poêles qui ne sont  
plus bon à rien, remplacez-les par l'article

**„ ESKIMO “**

**AFFOLTER CHRISTEN & C<sup>IE</sup> S. A., BALE**

Si vous ne pouvez obtenir ces articles par des repré-  
sentants ou marchands de fer sur place, veuillez vous  
adresser directement à la fabrique.

SOCIÉTÉ DES USINES DE LOUIS DE ROLL  
SUCCURSALE: USINE DE CLUS CT. DE SOLEURE



EMBRAYAGES ÉLECTROMAGNÉTIQUES À FRICTION.

## TRANSMISSIONS MODERNES

avec paliers à graissage à bagues ou à billes.

Installations de transmissions complètes pour toutes les branches de l'industrie.

Embrayages à friction système Benn.

Embrayages électromagnétiques à friction, brevetés en Suisse et à l'étranger.

### Transmissions LÉNIX brevetées

## SUCCURSALE: FONDERIE D'OLTEN

Fonte brute pour poulies et roues dentées en tous genres



# CALORIE S. A.

Chauffages centraux - Ventilation - Sanitaires - Cuisines d'hôtels.

Lausanne - Genève  
Montreux  
Sion - Brigue  
Martigny  
Fribourg - Biel  
Neuchâtel  
La Chaux-de-Fonds  
Paris - Lyon

*En sac PAVAG, léger et fort,  
Le ciment arrive à bon port!*



## FRITZ MARTI S. A., BERNE

Vente et location  
aux conditions les plus avantageuses :

Voies pour Entrepreneurs et Usines  
de tous profils et écartements.

Aiguilles

Plaques tournantes

Wagonnets-culbuteurs

Locomotives

et

Wagonnets à plateforme

Pièces de rechange  
Accessoires

Visitez nos stocks bien assortis à Berne et à Waltisellen près Zurich

## Indicateur Vaudois 1928

Livre d'adresses de Lausanne et du canton de Vaud — Dans toutes les librairies.